



# points d'orgue à dudelage

Festival International de Musique d'Orgue de Dudelage  
FIMOD

## 2011-2012

Sous le Haut Patronage  
de S.A.R le Grand-Duc



100<sup>e</sup> anniversaire de l'orgue Stahlhuth



10<sup>e</sup> anniversaire de l'orgue rénové



10<sup>e</sup> anniversaire du  
Festival d'orgue de Dudelage



Orgues Stahlhuth/Jann (1912/2002)

**Église Saint-Martin, Dudelage**  
(Grand Duché de Luxembourg)

Informations et réservations:  
[www.orgue-dudelage.lu](http://www.orgue-dudelage.lu)  
[info@orgue-dudelage.lu](mailto:info@orgue-dudelage.lu)

Cycle d'automne 2011

● **Mardi 4 octobre 2011 à 20h00**  
**Récital d'orgue par Daniel ROTH**



Oeuvres d'A. Guilmant, M. Dupré, C. Saint-Saëns,  
C.-M. Widor et D. Roth avec présentation d'un CD

● **Mardi 11 octobre 2011 à 20h00**  
**Récital d'orgue par Ben VAN OOSTEN**



Oeuvres de C.-M. Widor, L. Boëllmann, A. Guilmant  
et L. Vierne avec présentation d'un CD

● **Lundi 17 octobre 2011 à 20h00**  
**Sophie-Véronique CAUCHEFER-CHOPLIN**  
**avec Michael LONSDALE,**  
**Françoise THURIÈS et Pauline CHOPLIN**



Improvisations à l'orgue sur "Le Petit Prince"  
d'Antoine de Saint-Exupéry

Cycle d'automne 2011

● **Dimanche 23 octobre 2011 à 17h00**

**Loïc MALLIÉ**

**et le Chœur de Chambre du Conservatoire  
de Musique de la Ville de Luxembourg**

**Direction: Pierre NIMAX jun.**



Œuvres de J.S. Bach, : Rorem, A. Copland,  
S. Barber et L. Mallié (création, commande du Festival)  
avec présentation d'un CD de Loïc Mallié  
et d'un CD du Chœur de Chambre

● **Mardi 8 novembre 2011 à 20h00**

**Récital d'orgue par Kalevi KIVINIEMI**



Œuvres de M. Corette, F. Liszt, C.-M. Widor,  
M. de Falla, J. Sibelius, P. Cochereau et improvisations  
avec présentation d'un CD

● **Mardi 15 novembre 2011 à 20h00**

**Film muet "Der müde Tod"**

**Wilfried KAETS, orgue et**

**Norbert KRÄMER, percussions**



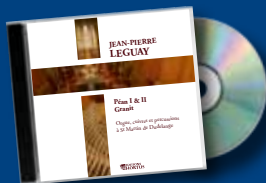
Cycle de printemps 2012

● **Mardi 6 mars 2012 à 20h00**  
**Récital d'orgue par Alain WIRTH**



Symphonie-Passion et 2<sup>e</sup> symphonie de M. Dupré  
avec présentation d'un CD

● **Mardi 13 mars 2012 à 20h00**  
**Jean-Pierre LEGUAY et Pascale ROUET**



Jean-Pierre LEGUAY, Pascale ROUET et Jean-Luc ETIENNE  
Œuvres de Jean-Pierre Leguay pour orgue, cuivres  
et percussions avec présentation d'un CD

● **Mardi 27 mars 2012 à 20h00**  
**Récital d'orgue par Pierre PINCEMAILLE**



Œuvres de J.S. Bach, C. Franck, C. Debussy  
et improvisations avec présentation d'un CD

Cycle de printemps 2012

● **Mardi 17 avril 2012 à 20h00**  
**Récital d'orgue par Naji HAKIM**



Œuvres de Naji Hakim, avec présentation d'un CD

● **Jeudi 19 avril 2012 à 20h00**  
**Prélude celtique pour orgue et cornemuse**  
**avec le DUO CONTRARIO**  
**MM. Bartmann (cornemuse) et Brandt (orgue)**



dans le cadre du ZELTIK 2012

● **Jeudi 7 juin 2012 à 20h00**  
**Concert pour orgue et orchestre**  
**Orchestre Philharmonique du Luxembourg**  
**Orgue: Pierre NIMAX jun. et Aivars KALEJS**  
**Direction: Pierre CAO**



Œuvres de A. Mullenbach  
(Création, commande du Festival) et F. Poulenc  
avec enregistrement live de CD/DVD

Cycle d'automne 2012

● **Mardi 25 septembre 2012 à 20h00**  
**Concert des Premiers Prix du Concours**  
**Orgues sans frontières 2011**

Virgile Monin (interprétation)

Baptiste-Florian Marle-Ouvrard (improvisation)



● **Mardi 9 octobre 2012 à 20h00**  
**Improvisations à l'orgue**  
**par Wolfgang SEIFEN**  
**sur des textes lus par Sabine KAACK**



● **Dimanche 14 octobre 2012 à 17h00**  
**Concert pour orgue et chœur**  
**avec Thierry ESCAICH**  
**et ensemble vocal SEQUENZA 9.3**



OFFICE IMAGINAIRE : Improvisations et œuvres  
de Thierry Escaich, y compris une commande  
du Festival avec présentation d'un CD

Cycle d'automne 2012

● **Dimanche 21 octobre 2012 à 17h00**  
**Magnificat de John Rutter**  
**Chœur de Chambre du Conservatoire**  
**de Luxembourg**  
**Orchestre de Chambre**

orgue : Bernhard LEONARDY,  
Philippe DELACOUR  
soliste : Marie-Reine NIMAX-WEIRIG  
direction : Pierre NIMAX jun.  
avec présentation d'un CD  
de B. Leonardy



● **Mardi 6 novembre 2012 à 20h00**  
**Récital d'orgue à 2 et 4 mains**  
**Olivier LATRY et Shin-Young LEE**  
Oeuvres de Franck, Reger, Stravinsky



● **Dimanche 11 novembre 2012 à 17h00**  
**Récital d'orgue de clôture par**  
**Pierre NIMAX jun., Laurent FELTEN,**  
**Gilles LEYERS, Paul KAYSER**  
**et Paul BREISCH**

avec présentation d'un CD :  
Paul Kayser joue  
les orgues Stahlhuth  
de Dudelange  
et de Wilwerwiltz





## Comment soutenir les Amis de l'Orgue et le Festival

Amis de l'Orgue	Tarifs	Avantages
Membre	à partir de 6 €	Remise de 20% pour concerts, CDs, DVDs, livre
Membre d'honneur	à partir de 25 €	+ 1 entrée libre pour un concert de votre choix
Membre protecteur	à partir de 50 €	+ 2 entrées libres à des concerts de votre choix

Comptes des «Amis de l'Orgue Dudelange», mention «Cotisation 2011»:

IBAN LU68 1111 0943 8403 0000 Code BIC: CCPLULL

IBAN LU75 0023 1063 9891 7300 Code BIC: BILLULL

IBAN LU28 0019 3055 9784 5000 Code BIC: BCEELULL

IBAN LU20 0031 4412 3745 0000 Code BIC: BGLULL

Amis du festival		Membre d'office des «Amis de l'Orgue» Votre nom sera publié dans notre liste des «Amis du Festival» sauf avis contraire de votre part
Donateur	à partir de 100 €	Abonnement annuel pour 1 personne + DVD/CD «Best of 2010»
Mécène	à partir de 200 €	Abonnement annuel pour 2 personnes + DVD/CD «Best of 2010»

Compte FIMOD, mention «Amis du Festival 2011»:

IBAN LU10 0020 1593 5049 5000 Code BIC: BILLULL

IBAN LU72 0019 3055 9783 8000 Code BIC: BCEELULL

IBAN LU53 0030 8659 6277 0000 Code BIC: BGLULL

Si vous souhaitez bénéficier de la déductibilité fiscale de votre don en faveur des «Amis du Festival», vous voudrez bien adresser préalablement au Fonds Culturel National la demande de recevabilité de don ci-jointe. Après réception de l'avis de recevabilité il vous suffira d'effectuer votre versement/virement au compte **BCEE IBAN LU63 0019 1002 0100 3000** (Code BIC: BCEELULL) du **Fonds Culturel National**, mention: **Donateur/Mécène, Amis du Festival, Dudelange**.

Il vous suffira de joindre l'avis de débit correspondant à votre déclaration d'impôt.